

新

家庭书架

NEW BOOKSHELF

经典新编

读经典 赏美文 品味人生 | 新家庭书架

从销售上千万册的家庭书架中精选、修订而成的新家庭书架

NEW BOOKSHELF 经典新编

史记

史家之绝唱，无韵之《离骚》

《史记》原名《太史公书》，是我国第一部纪传体通史。记载了从黄帝到汉武帝年间长达3000年
面而深刻地反映了我国古代的社会
录”的态度，“不虚美，不隐恶
出后来的一切官修史书。《史记》又是一部优秀的文学作品，被
鲁迅先生誉为“史家之绝唱，无韵之《离骚》”。

[西汉] 司马迁 著

北京出版集团公司
北京出版社



新
家庭书架
NEW BOOKSHELF
经典新编

史记

[西汉] 司马迁 著

北京出版集团公司
北京出版社

史记 / (西汉)司马迁著. — 北京: 北京出版社,
2014. 1


(新家庭书架)

ISBN 978 - 7 - 200 - 10098 - 3

I. ①史… II. ①司… III. ①中国历史—古代史—纪
传体—通俗读物 IV. ①K204. 2 - 49

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第252977号

全案策划

 唐码书业 (北京) 有限公司
TANGMARK PUBLISHING & DISTRIBUTION CO., LTD. 100081

WWW.TANGMARK.COM

责任编辑 倪晓辉

封面设计 黄墨言

版式设计 李亚欧

新家庭书架

史记

SHIJI

[西汉]司马迁 著

出版 / 北京出版集团公司

北京出版社

地址 / 北京北三环中路6号

邮编 / 100120

网址 / www.bph.com.cn

总发行 / 北京出版集团公司

经销 / 新华书店

印刷 / 北京美通印刷有限公司

版次 / 2014年1月第1版

2014年1月第1次印刷

开本 / 787毫米×1092毫米 1/16

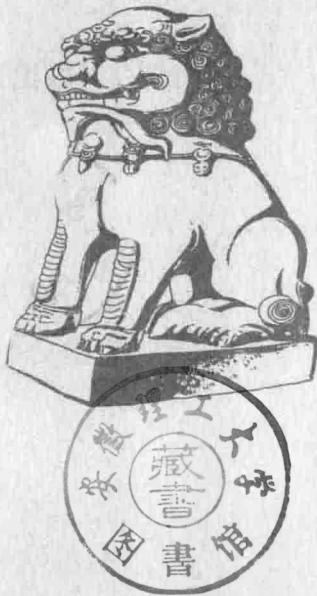
印张 / 24

字数 / 736千字

书号 / ISBN 978 - 7 - 200 - 10098 - 3

定价 / 25.00元

质量监督电话 / 010-58572393



新
家庭书架
NEW BOOKSHELF
经典新编

史记

[西汉] 司马迁 著

北京出版集团公司
北京出版社

史记 / (西汉)司马迁著. — 北京: 北京出版社,
2014. 1


(新家庭书架)

ISBN 978 - 7 - 200 - 10098 - 3

I. ①史… II. ①司… III. ①中国历史—古代史—纪
传体—通俗读物 IV. ①K204. 2 - 49

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第252977号

全案策划

 唐码书业 (北京) 有限公司

WWW.TANGMARK.COM

责任编辑 倪晓辉

封面设计 黄墨言

版式设计 李亚欧

新家庭书架

史记

SHIJI

[西汉]司马迁 著

出版 / 北京出版集团公司

北京出版社

地址 / 北京北三环中路6号

邮编 / 100120

网址 / www.bph.com.cn

总发行 / 北京出版集团公司

经销 / 新华书店

印刷 / 北京美通印刷有限公司

版次 / 2014年1月第1版

2014年1月第1次印刷

开本 / 787毫米×1092毫米 1/16

印张 / 24

字数 / 736千字

书号 / ISBN 978 - 7 - 200 - 10098 - 3

定价 / 25.00元

质量监督电话 / 010-58572393





前言

《史记》原名《太史公书》，是我国第一部纪传体通史。全书130篇，包括12本纪、8书、10表、30世家、70列传五个部分，共52万字，记载了从黄帝到汉武帝年间长达3000年的政治、经济和文化的历史，全面而深刻地反映了我国古代的社会面貌。

作者司马迁，字子长，左冯翊夏阳人，20岁时出外远游，游遍名山大川，考察古迹，采集传说，为后来写《史记》做了很好的准备，并最终于征和二年（前91年）完成了全书的撰写工作。

《史记》具有强烈的批判精神和鲜明的人民性。它对封建统治阶级的黑暗腐朽作了深刻大胆的揭露，如《酷吏列传》就反映了官吏的残暴；即使是帝王自身的劣质，如汉高祖的无赖和权诈、汉武帝的好大喜功和迷信鬼神等，作者也都用不加讳饰的笔调给予尖锐的抨击。书中对社会各阶层人物的活动有广泛而生动的描写：《陈涉世家》专门为农民起义领袖陈涉立传，高度评价了他在推翻秦王朝统治中的“首事”之功；《刺客列传》歌颂荆轲、聂政等刺客的抗暴精神；《魏公子列传》着重赞扬了侯嬴、朱亥这些市井之民的才智和侠义；《货殖列传》则通过对商贾活动的描写，保存了极为珍贵的古代经济史料。书中，政治家、军事家、学者、文人、游侠、优伶、医者、卜者各类人物都留下了栩栩如生的剪影，共同构成了色彩斑斓的巨幅社会生活画卷。作者撰写时，采取“实录”的态度，对所记述的人和事“不虚美，不隐恶”，使得《史记》的思想价值高出后来的一切官修史书。

《史记》又是一部优秀的文学作品，被鲁迅先生誉为“史家之绝唱，无韵之《离骚》”。司马迁塑造了一系列性格鲜明的人物，如项羽、刘邦、樊哙、李广、荆轲、蔺相如、信陵君等，给人以巨大的感染力。他还善于通过尖锐的矛盾冲突和典型的细节描写来表现各种人物的性格特征。在叙事技巧上，则剪裁有致，繁简得当，使文字极富于故事性和戏剧性。此外，《史记》里还汲取了大量民间口语，把书中人物的言语写得口吻毕肖、确切传神。这些成就使得《史记》成为古代文学史上的一座丰碑，给后人以无穷的启示和深远的影响。

《史记》写完后，并没有立即公诸于世，而是在司马迁死后多年，由他的外孙杨恽把这部书拿出来让人传抄。此后，《史记》就成为后世史家修史时的必读之作，也使得司马迁的大名弘扬于后世。

目 录

史记◎本纪

五帝本纪	6
秦本纪	17
项羽本纪	42
高祖本纪	66

史记◎世家

齐太公世家	96
楚世家	117
越王勾践世家	148
陈涉世家	159
外戚世家	169
萧相国世家	181
留侯世家	187

史记◎列传

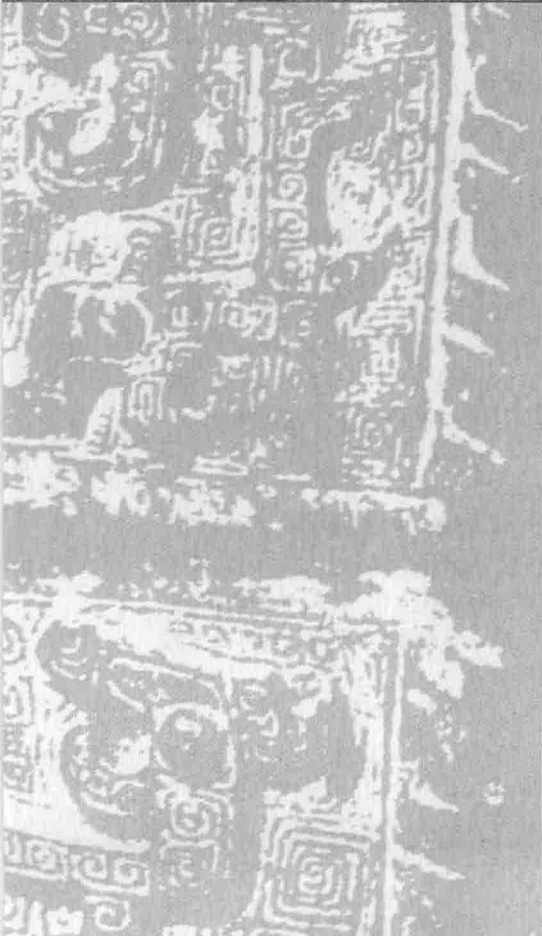
管晏列传	200
老子韩非列传	204
孙子列传	211



伍子胥列传	214
商君列传	223
孟尝君列传	230
平原君列传	241
魏公子列传	246
春申君列传	254
乐毅列传	263
廉颇蔺相如列传	270
屈原列传	280
吕不韦列传	286
刺客列传	291
淮阴侯列传	307
扁鹊列传	324
魏其武安侯列传	329
李将军列传	341
卫将军骠骑列传	350
游侠列传	363
滑稽列传	370



史记◎本纪



古埃及太阳历

时间:前 4240 年

关键词:公历 尼罗河 泛滥周期

前4240年

本纪 >

五帝本纪 >

史记◎本纪

五帝本纪

【原文】

黄帝者，少典之子，姓公孙，名曰轩辕。生而神灵，弱而能言，幼而徇齐，长而敦敏，成而聪明。

轩辕之时，神农氏世衰。诸侯相侵伐，暴虐百姓，而神农氏弗能征。于是轩辕乃习用干戈，以征不享，诸侯咸来宾从。而蚩尤最为暴，莫能伐。炎帝欲侵陵诸侯，诸侯咸归轩辕。轩辕乃修德振兵，治五气，蓺五种，抚万民，度四方，教熊罴貔貅豸虎，以与炎帝战于阪泉之野。三战，然后得其志。蚩尤作乱，不用帝命。于是黄帝乃征师诸侯，与蚩尤战于涿鹿之野，遂禽杀蚩尤。而诸侯咸尊轩辕为天子，代神农氏，是为黄帝。天下有不顺者，黄帝从而征之，平者去之，披山通道，未尝宁居。

【译文】

黄帝，是少典部族的子孙，姓公孙名叫轩辕。他很有灵性，出生不久就会说话，幼年时聪明机敏，长大后忠厚勤奋，成年以后见闻广博，对一切事物都看得很清楚。

轩辕时代，神农氏的后代衰落势微。于是各诸侯彼此攻战，残害百姓，而神农氏已经没有力量征讨他们。于是轩辕就习兵练武，去征讨那些不来朝贡的诸侯，各诸侯这才都来归顺。而蚩尤在各诸侯中最为凶暴，没有人能击败他。炎帝想进攻欺压诸侯，诸侯都归从轩辕。轩辕修行德业，整顿军旅，研究四时节气变化，种植五谷，安抚民众，丈量四方的土地，训练熊、罴、貔、貅、豸、虎等猛兽，跟炎帝在阪泉的郊野交战。先后战斗了很多次，轩辕才如愿以偿地征服炎帝。后来蚩尤又发动叛乱，不服从黄帝的管制。于是黄帝征调诸侯的军队，在涿鹿郊野与蚩尤作战，终于擒获并杀死了他。从此，诸侯都尊奉轩辕做天子，取代了神农氏，这就是黄帝。天下有不归顺的，黄帝就前去征讨，平定一个地方之后就离去，一路上劈山开道，从来没有在哪儿安宁地居住过。

【原文】

东至于海，登丸山，及岱宗。西至于空桐，登鸡头。南至于江，登熊、湘。北逐荤粥，合符釜山，而邑于涿鹿之阿。迁徙往来无常处，以师兵为营卫。官名皆以云命，为云师。置左右大监，监于万国。万国和，而鬼神山川封禅与为多焉。获宝鼎，迎日推策。举风后、力牧、常先、大鸿以治民。顺天地之纪，幽明之占，死生之说，存亡之难。时播百谷草木，淳化鸟兽虫蛾，旁罗日月星辰水波土石金玉，劳勤心力耳目，节用水火材物。有土德之瑞，故号黄帝。

【译文】

黄帝往东到过东海，登上了丸山与泰山。往西到过空桐，登上了鸡头山。往南到过长江，登上了熊山、湘山。去北方驱逐了荤粥部族，来到釜山与诸侯合验了符契，就在涿鹿山的山脚下建

006

史记·本纪

前3000—前90

前4240年

古埃及出现了最初的“太阳历”，这是公历的最早源头，由计算尼罗河泛滥周期的需要产生。

本纪 >

五帝本纪 >

史记◎本纪

起了都城。黄帝到处迁徙，没有固定的住处，带兵走到哪里，就在哪里设置营寨守卫。黄帝所封官职都用云来命名，军队号称云师。他设置了左右大监，由他们监视督察各诸侯国。各诸侯国这时候都安定太平，因此，自古以来，祭祀鬼神山川的要数黄帝时最多。黄帝获得上天赐给的宝鼎，于是观测太阳的运行，用占卜用的蓍草推算历法，预知节气时辰。他任用风后、力牧、常先、大鸿等治理民众。黄帝顺应天地四时的规律，推测阴阳的变化，讲解生死的道理，论述存亡的原因。按照季节播种百谷草木，驯养鸟兽蚕虫，测定日月星辰以定历法，收取土石金玉以供民用，身心耳目都饱受辛劳，有节制地使用水、火、木材及各种物品。他做天子有土这种属性的祥瑞征兆，土是黄色的，所以号称黄帝。

【原文】

黄帝二十五子，其得姓者十四人。

黄帝居轩辕之丘，而娶于西陵之女，是为嫫祖。嫫祖为黄帝正妃，生二子，其后皆有天下：其一曰玄嚣，是为青阳，青阳降居江水；其二曰昌意，降居若水。昌意娶蜀山氏女，曰昌仆，生高阳，高阳有圣德焉。黄帝崩，葬桥山。其孙昌意之子高阳立，是为帝颛顼也。

帝颛顼高阳者，黄帝子孙而昌意之子也。静渊以有谋，疏通而知事；养材以任地，载时以象天，依鬼神以制义，治气以教化，絜诚以祭祀。北至于幽陵，南至于交阯，西至于流沙，东至于蟠木。动静之物，大小之神，日月所照，莫不砥属。

【译文】

黄帝有二十五个儿子，其中建立自己姓氏的有十四人。

黄帝居住在轩辕山，娶西陵国王的女儿为妻，这就是嫫祖。嫫祖是黄帝的正妃，生有两个儿子，他们的后代都统领自己的一片天下：一个叫玄嚣，也就是青阳，青阳被封为诸侯，居住在江水；另一个叫昌意，也被封为诸侯，居住在若水。昌意娶蜀山氏的女儿为妻，名叫昌仆，生了高阳，高阳有圣人般的德行。黄帝死后，埋葬在桥山。黄帝的孙子，也就是昌意的儿子高阳继承帝位，这就是颛顼帝。

颛顼帝高阳，是黄帝的孙子、昌意的儿子。他沉静稳重而有谋略，懂得道理，说话做事合情合理；他种植庄稼、养殖牲畜以充分利用地力，推算四时节令以顺应自然，依顺鬼神以制定礼义，理顺四时五行之气以教化万民，洁净身心以祭祀鬼神。他往北到过幽陵，往南到过交阯，往西到过流沙，往东到过蟠木。各种动物、植物，大神、小神，凡是日月能照临的地方，没有抗拒他的，全都归属于他。

【原文】

帝颛顼生子曰穷蝉。颛顼崩，而玄嚣之孙高辛立，是为帝喾。

帝喾高辛者，黄帝之曾孙也。高辛父曰蚘极，蚘极父曰玄嚣，玄嚣父曰黄帝。自玄嚣与蚘极皆不得在位，至高辛即帝位。高辛于颛顼为族子。

高辛生而神灵，自言其名。普施利物，不于其身。聪以知远，明以察微。顺天之义，知民之急。

007

史记·本纪

前3000—前90

仁而威,惠而信,修身而天下服。取地之财而节用之,抚教万民而利海之,历日月而迎送之,明鬼神而敬事之。其色郁郁,其德巍巍。其动也时,其服也土。帝誉溉执中而遍天下,日月所照,风雨所至,莫不从服。

帝誉娶陈锋氏女,生放勋。娶嫫訾氏女,生挚。帝誉崩,而挚代立。帝挚立,不善,而弟放勋立,是为帝尧。

【译文】

颛顼帝的儿子叫穷蝉。颛顼死后,玄囂的孙子高辛即位,这就是帝誉。

帝誉高辛,是黄帝的曾孙。高辛的父亲叫娇极,娇极的父亲叫玄囂,玄囂的父亲就是黄帝。玄囂和娇极都没有登上帝位,到高辛时才登上帝位。高辛是颛顼的同族兄弟之子。

高辛天生很有灵性,一出生便叫出了自己的名字。他普遍施予恩泽于众人,而不顾自身。他耳聪心慧,能够知晓远方的事情,可以洞察细微的事理。他顺应上天的旨意,体察百姓的难处。他仁德而且威严,温和而且守信,因品德修养较高而天下顺服。他收取土地上的物产并节俭地使用,他抚爱天下百姓并把各种有益的事情和道理教给他们,他推算日月的运行以定时令节气并恭敬地迎送日月;他了解认识鬼神并慎重地加以供奉。他仪表堂堂,道德高尚。他行动合乎时宜,穿得如同平民。帝誉治理国家,像雨水浇灌农田一样不偏不倚,遍及天下,凡是日月能照耀到的地方,风雨能到达的地方,没有人不顺从归服于他。

帝誉娶陈锋氏的女儿为妻,生下放勋。娶嫫訾氏的女儿,生下挚。帝誉死后,挚继承帝位。帝挚登位后,治国无功,于是弟弟放勋登上帝位,这就是帝尧。

【原文】

帝尧者,放勋。其仁如天,其知如神。就之如日,望之如云。富而不骄,贵而不舒。黄收纯衣,彤车乘白马。能明驯德,以亲九族。九族既睦,便章百姓。百姓昭明,合和万国。

乃命羲、和,敬顺昊天,数法日月星辰,敬授民时。分命羲仲,居郁夷,曰暘谷。敬道日出,便程东作。日中,星鸟,以殷中春。其民析,鸟兽字微。申命羲叔,居南交。便程南为,敬致。日永,星火,以正中夏。其民因,鸟兽希革。申命和仲,居西土,曰昧谷。敬道日入,便程西成。夜中,星虚,以正中秋。其民夷易,鸟兽毛毳。申命和叔,居北方,曰幽都。便在伏物。日短,星昴,以正中冬。其民燠,鸟兽氄毛。岁三百六十六日,以闰月正四时。信饬百官,众功皆兴。

【译文】

帝尧,就是放勋。他仁义的德行像苍天,非凡的智慧如神仙。接近他,就像太阳一样温暖;仰望他,就像云彩一般滋润。他富有却不骄傲,尊贵却不放纵。他戴的是黄色的帽子,穿的是黑色衣裳,朱红色的车上驾着白马。他能尊敬有善德的人,使同族九代相亲相爱。同族的人既已和睦,又去考察百官。百官政绩卓著,各诸侯邦国都能和睦相处。

尧帝找来羲氏、和氏,让他们遵循上天的旨意,根据日月的出没、星辰的位次,制定历法,谨慎地教导民众依节令从事生产。另外命令羲仲,住在郁夷,那个地方叫暘谷。恭敬地迎接日出,

前3500—前3100年……

两河流域进入乌鲁克文化时期，即西亚“铜石并用”时代的文化。此时农业较普遍，出了象形图画文字。

本纪 >

五帝本纪 >

史记◎本纪

按步骤安排春季的耕作。春分日，白昼与黑夜一样长，朱雀七宿中的星宿初昏时出现在正南方，据此来确定仲春之时。这时候，民众分散劳作，鸟兽生育交尾。尧帝又命令羲叔，住在南交。按步骤安排夏季的农活儿，谨慎地干好。夏至日，白昼最长，苍龙七宿中的心宿初昏时出现在正南方，据此来确定仲夏之时。这时候，民众就居高处，鸟兽毛羽稀疏。他又命令和仲，居住在西土，那地方叫做昧谷，恭敬地送太阳落下，有步骤地安排秋天的收获。秋分日，黑夜与白昼一样长，玄武七宿中的虚宿初昏时出现在正南方，据此来确定仲秋之时。这时候，民众移居平地，鸟兽再生新毛。他又命令和叔，住在北方，那地方叫做幽都，认真安排好冬季的收藏。冬至日，白昼最短，白虎七宿中的昴宿初昏时出现在正南方，据此来确定仲冬之时。这时候，民众进屋取暖，鸟兽长满细毛。一年有三百六十六天，用设置闰月的办法来校正春夏秋冬四季。帝尧真诚地告诫百官各守其职，于是各种事情都兴办起来了。

【原文】

尧曰：“谁可顺此事？”放齐曰：“嗣子丹朱开明。”尧曰：“吁！顽凶，不用。”尧又曰：“谁可者？”灌兜曰：“共工旁聚布功，可用。”尧曰：“共工善言，其用僻，似恭漫天，不可。”尧又曰：“嗟，四岳，汤汤洪水滔天，浩浩怀山襄陵，下民其忧，有能使治者？”皆曰鲧可。尧曰：“鲧负命毁族，不可。”岳曰：“异哉，试不可用而已。”尧于是听岳用鲧。九岁，功用不成。

【译文】

尧说：“谁能够继承我的事业？”放齐说：“你的儿子丹朱通达事理。”尧说：“哼！丹朱愚顽、凶恶，不行。”尧又问众人：“那么还有谁行？”灌兜说：“共工广泛地聚集民众，有一定功绩，可以用。”尧说：“共工好讲漂亮话，心术不正，貌似恭敬，实则欺骗上天，不行。”尧又问：“唉，四岳啊，如今洪水滔天，浩浩荡荡，包围了高山，漫上了丘陵，民众万分愁苦，谁可以派去治理呢？”大家都说鲧可以。尧说：“鲧违天而来，毁败同族，不可以。”四岳都说：“就任用他吧，先试试，不行再把他撤掉。”因此尧听从了四岳的建议，任用了鲧。鲧治水九年，也没有取得任何成效。

【原文】

尧曰：“嗟！四岳：朕在位七十载，汝能庸命，践朕位？”岳应曰：“鄙德忝帝位。”尧曰：“悉举贵戚及疏远隐匿者。”众皆言于尧曰：“有矜在民间，曰虞舜。”尧曰：“然，朕闻之。其何如？”岳曰：“盲者子。父顽，母嚚，弟傲，能和以孝，烝絜治，不至奸。”尧曰：“吾其试哉。”于是尧妻之二女，观其德于二女。舜伤下二女于妫汭，如妇礼。尧善之，乃使舜慎和五典，五典能从。乃遍入百官，百官时序。宾于四门，四门穆穆，诸侯远方宾客皆敬。尧使舜入山林川泽，暴风雷雨，舜行不迷。尧以为圣，召舜曰：“汝谋事而言可绩，三年矣。汝登帝位。”舜让于德不悛。正月上日，舜受终于文祖。文祖者，尧大祖也。

【译文】

尧说：“唉！四岳：我当政已经七十多年了，你们谁能顺应天意，履行我的职责？”四岳回答

009

史记·本纪

前3000—前90

说:“我们的德行过于鄙陋,实在不敢玷污帝位。”尧说:“那就从所有同姓异姓远近大臣及隐居者当中推选吧。”大家都对尧说:“民间有一个没有妻子的人,叫虞舜。”尧说:“对,我听说过,他这个人怎么样?”四岳回答说:“他是个盲人的儿子。他的父亲愚昧,母亲顽固,弟弟傲慢,而舜却能与他们和睦相处,尽孝悌之道,把家治理好,使他们不至于走向邪恶之途。”尧说:“那我就试试他吧。”于是尧把两个女儿嫁给他,从两个女儿身上观察他的德行。舜让她们放下尊贵的身段到妫河边的家中去住,遵守妇人之道。尧认为舜做得很对,就让舜试任司徒之职,谨慎地地理顺父义、母慈、兄友、弟恭、子孝这五种伦理道德,人民都遵从不违。尧又让他参与百官的事,百官的事因此变得有条不紊。让他在明堂四门接待宾客,四门处处和睦,从远方来的诸侯宾客都恭恭敬敬。尧又派舜进入山野丛林大川草泽,遇上暴风雷雨,舜也没有迷路误事。尧更认为他十分聪明,很有道德,把他叫来说道:“三年来,你做事周密,说了的话就能做到。现在你就登临天子位吧。”舜推让说自己的德行还不够,不愿接受帝位。正月初一,最终舜在文祖庙接受了尧的禅让。文祖就是尧的太祖。

【原文】

于是帝尧老,命舜摄行天子之政,以观天命。舜乃在璇玑玉衡,以齐七政。遂类于上帝,禋于六宗,望于山川,辩于群神。揖五瑞,择吉月日,见四岳诸牧,班瑞。岁二月,东巡狩,至于岱宗,柴,望秩于山川。遂见东方君长,合时月正日,同律度量衡,修五礼五玉三帛二生一死为挚,如五器,卒乃复。五月,南巡狩;八月,西巡狩;十一月,北巡狩:皆如初。归,至于祖祢庙,用特牛礼。五岁一巡狩,群后四朝。遍告以言,明试以功,车服以庸。肇十有二州,决川。象以典刑,流有五刑,鞭作官刑,扑作教刑,金作赎刑。眚灾过,赦;怙终贼,刑。钦哉,钦哉,惟刑之静哉!

【译文】

这时,尧年纪已经很大了,于是就让舜代理天子政要之事,借以观察他做天子是否符合天意。舜通过观测北斗星,来考察日、月和金、木、水、火、土五星的运行是否有异常,接着举行临时仪式祭告上帝,炙祭品以祭祀天地四时,用遥祭的仪式祭祀名山大川,又广泛地祭祀了其他神祇。他收集起公侯伯子男五等侯爵所持桓圭、信圭、躬圭、谷璧、蒲璧五种玉制符信,选择良月吉日,召见四岳和各州州牧,又颁发给他们。二月,舜去东方巡视,到泰山时,用烧柴的仪式祭祀东岳,用遥祭的仪式祭祀各地的名山大川。接着,他就召见东方各诸侯,协调校正四时节气、月之大小、日之甲乙,统一音律和长度、容量、重量的标准,修明吉、凶、宾、军、嘉五种礼仪,规定诸侯用五种圭璧、三种彩缯,卿大夫用羊羔、大雁二种动物,士用死雉作为朝见时的礼物,而五种圭璧,朝见典礼完毕以后仍还给诸侯。五月,到南方巡视;八月,到西方巡视;十一月,到北方巡视:都像起初到东方巡视时一样。回来后,告祭祖庙和父庙,用一头牛作祭品。以后每五年巡视一次,在其间的四年中,各诸侯国君按时来京师朝见。舜向诸侯们普遍地陈述治国之道,根据业绩明白地进行考察,根据功劳赐给车马衣服。舜开始把天下划分为十二个州,疏导河川。规定根据正常的刑罚来执法,用流放的方法宽减刺字、割鼻、断足、阉割、杀头五种刑罚,官府里治事用鞭子施刑,学府教育用戒尺惩罚,罚以黄金可用作赎罪。因灾害而造成过失的,予以赦免;怙恶不

本纪 >

五帝本纪 >

史记◎本纪

悛、坚持行凶的要施以刑罚。谨慎啊，谨慎啊，可千万要审慎地使用刑罚啊！

【原文】

驩兜进言共工，尧曰不可而试之工师，共工果淫辟。四岳举鲧涂鸿水，尧以为不可，岳强请试之，试之而无功，故百姓不便。三苗在江淮、荆州数为乱。于是舜归而言于帝，请流共工于幽陵，以变北狄；放驩兜于崇山，以变南蛮；迁三苗于三危，以变西戎；殛鲧于羽山，以变东夷；四皋而天下咸服。

尧立七十年得舜，二十年而老，令舜摄行天子之政，荐之于天。尧辟位凡二十八年而崩。百姓悲哀，如丧父母。三年，四方莫举乐，以思尧。尧知子丹朱之不肖，不足授天下，于是乃权授舜。授舜，则天下得其利而丹朱病；授丹朱，则天下病而丹朱得其利。尧曰“终不以天下之病而利一人”，而卒授舜以天下。尧崩，三年之丧毕，舜让辟丹朱于南河之南。诸侯朝觐者不之丹朱而之舜，狱讼者不之丹朱而之舜，讴歌者不讴歌丹朱而讴歌舜。舜曰“天也”，夫而后之中国践天子位焉，是为帝舜。

【译文】

驩兜曾向尧推荐过共工，尧说“不行”，但共工还是被试用做了一段时间的工师，果然如尧所言的那样放纵邪僻。四岳曾推举鲧去治理洪水，尧说“不行”，而四岳硬说要试试看，试的结果是没有成效，所以百姓都不方便。三苗在江、淮流域及荆州一带多次作乱。这时舜巡视回来向尧帝报告，请求把共工流放到幽陵，以便改变北狄的风俗；把驩兜流放到崇山，以便改变南蛮的风俗；把三苗迁徙到三危山，以便改变西戎的风俗；把鲧流放到羽山，以便改变东夷的风俗；惩办了这四个罪人，天下人都悦服了。

尧在位七十年后选定了舜，又过二十年因年纪太大而告退，让舜代行天子政要事务，并将其向上天推荐。尧让出帝位二十八年后逝世。百姓悲伤哀痛，如同死了生身父母一般。三年之内，四方各地没有人奏乐，为的是悼念帝尧。尧了解自己的儿子丹朱不贤，不配传给他天下，因此才姑且试着让给舜。让给舜，天下人就都得到利益而只对丹朱一人不利；传给丹朱，天下人就会遭殃而只有丹朱一人得到好处。尧说：“我毕竟不能使天下人受害而只让一人得利”，所以最终还是把帝位传给了舜。尧逝世后，三年服丧完毕，舜把帝位让给丹朱，自己躲到了南河的南岸。诸侯前来朝觐的不到丹朱那里去却到舜这里来，打官司的也不去找丹朱却来找舜，歌颂功德的也不去歌颂丹朱却来歌颂舜。舜说“这是天意呀”，然后才又来到了京都，登上天子之位，这就是舜帝。

【原文】

虞舜者，名曰重华。重华父曰瞽叟，瞽叟父曰桥牛，桥牛父曰句望，句望父曰敬康，敬康父曰穷蝉，穷蝉父曰帝颛顼，颛顼父曰昌意；以至舜七世矣。自从穷蝉以至帝舜，皆微为庶人。

舜父瞽叟盲，而舜母死，瞽叟更娶妻而生象，象傲。瞽叟爱后妻子，常欲杀舜，舜避逃；及有小过，则受罪。顺事父及后母与弟，日以笃谨，匪有解。

舜，冀州之人也。舜耕历山，渔雷泽，陶河滨，作什器于寿丘，就时于负夏。舜父瞽叟顽，母嚚，弟象傲，皆欲杀舜。舜顺适不失子道，兄弟孝慈。欲杀，不可得；即求，尝在侧。

【译文】

虞舜，名叫重华。重华的父亲叫瞽叟，瞽叟的父亲叫桥牛，桥牛的父亲叫句望，句望的父亲叫敬康，敬康的父亲叫穷蝉，穷蝉的父亲是颛顼帝，颛顼的父亲是昌意；从昌意至舜已经是七代了。自从穷蝉为帝之后一直到舜即帝位，中间几代都是地位低微的平民。

舜的父亲瞽叟是个盲人，舜的生母死后，瞽叟又娶了一个妻子生下了象，象骄纵不法。瞽叟喜欢后妻的儿子，常常想把舜杀掉，每次舜都平安地躲了过去；碰到有时出点小错儿，就会遭到重罚。舜很恭顺地侍奉父亲、后母及后弟弟，日复一日地忠诚谨慎，没有一点懈怠。

舜，是冀州人。舜在历山耕过田，在雷泽打过渔，在黄河岸边烧过陶器，在寿丘做过各种日常的家用器物，在负夏做过商人。舜的父亲瞽叟心地险恶，母亲愚悍奸诈，弟弟象骄纵不法，他们都想杀掉舜。舜却恭顺恰当地行事，从不违背为子之道，孝顺父母，友爱兄弟。他们想杀掉他，却总也无法实现；而有事要找他的时候，他又总是在身旁侍候着。

【原文】

舜年二十以孝闻。三十而帝尧问可用者，四岳咸荐虞舜，曰可。于是尧乃以二女妻舜以观其内，使九男与处以观其外。舜居妫汭，内行弥谨。尧二女不敢以贵骄事舜亲戚，甚有妇道。尧九男皆益笃。舜耕历山，历山之人皆让畔；渔雷泽，雷泽上人皆让居；陶河滨，河滨器皆不苦窳。一年而所居成聚，二年成邑，三年成都。尧乃赐舜絺衣，与琴，为筑仓廩，予牛羊。瞽叟尚复欲杀之，使舜上涂廩，瞽叟从下纵火焚廩。舜乃以两笠自扞而下，去，得不死。后瞽叟又使舜穿井，舜穿井为匿空旁出。舜既入深，瞽叟与象共下土实井，舜从匿空出，去。瞽叟、象喜，以舜为已死。象曰：“本谋者象。”象与其父母分，于是曰：“舜妻尧二女，与琴，象取之。牛羊仓廩予父母。”象乃止舜宫居，鼓其琴。舜往见之。象鄂不怪，曰：“我思舜正郁陶！”舜曰：“然，尔其庶矣！”舜复事瞽叟爱弟弥谨。于是尧乃试舜五典百官，皆治。

【译文】

舜二十岁时，就因为孝顺而声名远扬。当他三十岁时，尧帝问谁能够治理天下，四岳全都推荐他，说这个人可以。于是尧把两个女儿嫁给舜以此来观察他内在的德行，让九个儿子与他相处来观察他外在的为人处事。舜居住在妫河汇流处的岸边，他做事更加谨小慎微。尧的两个女儿不敢因为自己出身高贵就傲慢地对待舜的亲属，并且很懂得做媳妇的规矩。尧的九个儿子也更加纯朴厚道。舜在历山耕作，历山人在划分田界时，都懂得互相谦让；在雷泽捕鱼，雷泽的人都能推让方便捕鱼的位置；在黄河岸边制作陶器，那里就完全没有劣质品。一年的时间，他住的地方就成为一个村落，二年又成为一个小镇，三年那里就变成大都市了。尧很满意，于是就赐给舜一套细葛布衣服，送给他一张琴，为他建造粮仓，还赐给他牛、羊等牲畜。瞽叟还想杀他，让舜登高去用泥土修补谷仓，瞽叟却从下面放火焚烧。舜用两个斗笠保护着自己，像长了翅膀一

前3100年

美尼斯(阿哈)统一了埃及,成为埃及第一王朝的开国国王,传说他在狩猎时被鳄鱼吞食。

本纪 >

五帝本纪 >

史记◎本纪

舜跳下来,逃开了,才得以不死。后来瞽叟又让舜挖井,舜挖井的时候,在侧壁凿出一条暗道通向外边。舜挖到深处,瞽叟和象一起往下倒土填埋水井,舜从旁边的暗道出去,又逃开了。瞽叟和象很高兴,以为舜已经死了。象说:“最初出这个主意的是我。”象跟他的父母一起瓜分舜的财产,说:“舜娶过来尧的两个女儿,还有尧赐给他的琴,我都要了。牛羊和谷仓都归父母吧。”象于是住在舜的屋里,弹着舜的琴。舜去见象。象非常惊愕,继而又摆出闷闷不乐的样子,说:“我思念你,正难过伤心呢!”舜说:“是啊,你可真够兄弟呀!”舜还是侍奉瞽叟,爱护弟弟,更加恭谨。这样,尧才试着让舜掌管五种礼教,参与百官的事,舜都干得很好。

【原文】

昔高阳氏有才子八人,世得其利,谓之“八恺”。高辛氏有才子八人,世谓之“八元”。此十六族者,世济其美,不陨其名。至于尧,尧未能举。舜举八恺,使主后土,以揆百事,莫不时序。举八元,使布五教于四方,父义,母慈,兄友,弟恭,子孝,内平外成。

昔帝鸿氏有不才子,掩义隐贼,好行凶慝,天下谓之浑沌。少皞氏有不才子,毁信恶忠,崇饰恶言,天下谓之穷奇。颛顼氏有不才子,不可教训,不知话言,天下谓之桀骜。此三族世仇之。至于尧,尧未能去。缙云氏有不才子,贪于饮食,冒于货贿,天下谓之饕餮。天下恶之,比之三凶。舜宾于四门,乃流四凶族,迁于四裔,以御魑魅,于是四门辟,言毋凶人也。

【译文】

从前高阳氏有八个德高才全的子孙,世人都得到了他们的好处,称赞他们为“八个和善的人”。高辛氏也有八个德艺双馨的子孙,世人称赞他们为“八个善良的人”。这十六个人的家族后裔,世世代代保持着他们先人的美德,没有败坏他们先人的名声。到尧的时候,尧没有举用他们。舜举用了八恺的后代,让他们做掌管土地的官职,以处理各种事务,都办得有条有理。舜又举用了八元的后代,让他们向四方传布五教,使得做父亲的有道义,做母亲的慈爱,做兄长的友善,做弟弟的恭谨,做儿子的孝顺,家庭和睦,邻里真诚。

从前帝鸿氏有个不成器的后代,丢弃仁义道德,包庇奸佞小人,喜欢行凶作恶,世人称他为愚鲁的人。少皞氏也有个不中用的后代,弃信义恶忠诚,喜欢粉饰邪恶的言语,天下人称他为怪异的人。颛顼氏有个不成材的后代,不可调教,不知好歹,人们都叫他为凶顽的人。这三个人的族裔,世人都害怕。到尧的时候,尧没有把他们除掉。缙云氏有个不成材的后代,喜欢暴饮暴食,贪图珠宝财物,世人称其为贪得无厌的人。天下人都很憎恶他,把他与浑沌、穷奇、桀骜这三个恶人一起称为四凶。舜在国都四门接待宾客时,流放了这四个凶恶的家族,把他们赶到了四方最边远地方,去抵御害人的妖魔,从此国都四门大开,排除了邪秽,都说没有恶人了。

【原文】

舜入于大麓,烈风雷雨不迷,尧乃知舜之足授天下。尧老,使舜摄行天子政,巡狩。舜得举用事二十年,而尧使摄政。摄政八年而尧崩。三年丧毕,让丹朱,天下归舜。而禹、皋陶、契、后稷、伯夷、夔、龙、倕、益、彭祖自尧时而皆举用,未有分职。于是舜乃至于文祖,谋于四岳,辟四门,明

013

史记·本纪

前3000-前90

希腊青铜时代

时间:约前3000~前1450年

关键词:克里特岛 爱琴海 米诺斯王宫

前3000—前1450年

本纪 >

五帝本纪 >

史记◎本纪

通四方耳目,命十二牧论帝德,行厚德,远佞人,则蛮夷率服。舜谓四岳曰:“有能奋庸美尧之事者,使居官相事?”皆曰:“伯禹为司空,可美帝功。”舜曰:“嗟,然!禹,汝平水土,维是勉哉。”禹拜稽首,让于稷、契与皋陶。舜曰:“然,往矣。”舜曰:“弃,黎民始饥,汝后稷播时百谷。”舜曰:“契,百姓不亲,五品不驯,汝为司徒,而敬敷五教,在宽。”舜曰:“皋陶,蛮夷猾夏,寇贼奸轨,汝作士,五刑有服,五服三就;五流有度,五度三居:维明能信。”舜曰:“谁能驯予工?”皆曰垂可。于是以垂为共工。舜曰:“谁能驯予上下草木鸟兽?”皆曰益可。于是以益为朕虞。益拜稽首,让于诸臣朱虎、熊罴。舜曰:“往矣,汝谐。”遂以朱虎、熊罴为佐。舜曰:“嗟!四岳,有能典朕三礼?”皆曰伯夷可。舜曰:“嗟!伯夷,以汝为秩宗,夙夜维敬,直哉维静絮。”伯夷让夔、龙。舜曰:“然。以夔为典乐,教稚子,直而温,宽而栗,刚而毋虐,简而毋傲;诗言意,歌长言,声依永,律和声,八音能谐,毋相夺伦,神人以和。”夔曰:“于!予击石拊石,百兽率舞。”舜曰:“龙,朕畏忌谗说殄伪,振惊朕众,命汝为纳言,夙夜出入朕命,惟信。”舜曰:“嗟!汝二十有二人,敬哉,惟时相天事。”三岁一考功,三考细陟,远近众功咸兴。分北三苗。

【译文】

舜单独进入深山老林的时候,即使遇到暴风雷雨也不会迷路,于是尧才知道凭着舜的才能是可以把天下传授给他掌控的。尧年事已高,便让舜代理掌管天子的政要事务,到四方去巡视察看。舜被推举掌管政事二十年,尧让他代理行使天子的职责政务。舜代理行使天子的职责政务八年之后,尧逝世了。服丧三年完毕,舜让位给尧的儿子丹朱,可是天下人都来归服舜。禹、皋陶、契、后稷、伯夷、夔、龙、倕、益、彭祖,从尧的时候就都得到举用,却一直没有适当的官职。于是舜就来到文祖庙,与四岳商量计议,开放四面国门,畅通言路,让十二州牧讨论称帝应具备的功德,他们都说要办有大德的事,疏远巧言谄媚的小人,这样,远方的外族就都会归服。舜对四岳说:“有谁能奋发努力,建立功业,光大帝尧的事业,授给他官职辅佐我办事呢?”四岳都说:“伯禹为司空,可以光大帝尧的事业。”舜说:“嗯,好!禹,你去负责平治水土,一定要努力办好啊!”禹跪地叩头拜谢,谦让说自己不如稷、契和皋陶。舜说:“不要推让了,快去吧!”舜说:“弃,黎民百姓正在忍饥挨饿,你负责农业,去教他们播种百谷吧。”舜说:“契,官宦民众不相亲相敬,三纲五常的伦理不顺,你担任司徒,去谨慎地施行五伦教育,做好五伦教育,在于要宽厚。”舜又说:“皋陶,蛮夷外族侵扰中原,抢劫杀人,在我们的境内兴风作乱,你担任司法官,五刑要使用得当,根据罪行轻重,大罪在原野上执行,次罪在市、朝内执行,同族人犯罪送交甸师氏处理;五刑宽减为流放的,流放的远近要有个规定,按罪行轻重分别流放到四境之外、九州之外和国都之外;只有公正严明,才能使人信服。”舜问:“那么谁能管理我的各种工匠?”大家都说垂可以。于是任命垂为共工,统领各种工匠。舜又问:“谁能管理天地间的草木鸟兽?”大家都说益行。于是任命益为朕虞,主管山泽。益叩头下拜,推让给朱虎、熊罴。舜说:“去吧,你行。”就让朱虎、熊罴做他的助手。舜说:“喂,四岳,有谁能替我主持天事、地事、人事三种祭祀?”大家都说伯夷可以。舜说:“喂,伯夷,我任命你担任秩宗,主管祭祀,要早晚虔敬,要正直,还要肃穆洁净。”伯夷推让给夔、龙,舜说:“那好,就任命夔为典乐,掌管音乐,教育贵族子弟,要正直而温和,宽厚而严厉,刚正却不暴虐,简捷却不傲慢;诗是表达内心

014

史记·本纪

前3000—前90